

# Turnen & Sport & Spiel

## Kreisvolksturnfest des 14. Turnkreises.

Die Stadt Riesa hatte für dieses Jahr die Durchführung der Kreisvolksturnfesten im Volksturnen übernommen, die am Sonnabend und Sonntag auf dem städtischen Spielplatz zur Austragung kamen. Durch die musterghaltige Vorarbeit der Riesaer Ortsauschüsse und die tatkräftige Anteilnahme der Stadtverwaltung und der Einwohnerschaft wurden die Wettkämpfer und Wettkämpferinnen von einer selten reich besagten und geschmückten Stadt begrüßt.

824 Volksturner und Volksturnerinnen aus allen Teilen Sachsens hatten 522 Meldungen abgegeben, ein freudiger Beweis von dem stetigen Wachsen unserer Volksturnbewegung.

Zu einem Begrüßungsabend hatten die Riesaer Turner ihre Gäste am Sonnabend Abend eingeladen. Der große Saal des Hotel Döpfner saß fast alle Erstgenannten. Unter den zahlreich anwesenden Ehrengästen bemerkte man die Herren 1. Bürgermeister Dr. Schneider, Dir. Fietze, Dir. Gerbes, Studiendirektor Dehme, Oberstudienrat Dr. Streif, Dir. Rippberger, Baumeister Jänder, verschiedene Ratsherren und Stadtverordnete. Von der Kreisleitung hatten sich Kreisvolksturnwart Müller (Dresden), der technische Oberleiter des Festes, Kreisgeldwart Jurich (Leipzig) und Kreisgeldwart Juchs (Dresden) eingefunden. Ein gutes Konzert der Kapelle „Orpheus“ und ansprechende Vorträge des Männerdoppelquartetts „Schubert-Wund“ bildeten den Hauptteil der Vortragsfolge. Radisfreibungen der Riesaer und Chemnitzer Volksturner fanden regen Beifall, neben ihrer guten Schauwirkung zeigten sie deutliche Körperdurchbildung. Die Riesaer Turnerinnen erfreuten alle mit sauber ausgeführten Frei- und Hüpfübungen. Der Vorsitzende des Festausschusses, Gauvolksturnwart Eißold (Riesa), begrüßte die Anwesenden im Namen der Riesaer Turnvereine. Bürgermeister Dr. Scheider brachte in seiner Ansprache die Grüße der Stadt Riesa zum Ausdruck. Die Grüße und Glückwünsche des Kreisrats und des 14. Turnkreises überbrachte Baumeister Jurich (Leipzig).

Ein Turnertrommlerzug weckte die Wettkämpfer und -kämpferinnen früh am Sonntag Morgen. Den ganzen Vormittag über hatte das gute Wetter Bestand. Die Luft war für die Muskeln des Volksturnens allerdings etwas zu kühl. Der 1500 Meter-Entscheidungslauf zeigte Merkel (Stegmar) seinen Gegnern taktisch weit überlegen, als er die vorzüglichen Läufer Prowatzke, Wischer (Dresden) und Watz (Hilbersdorf) verblüffend aus 40 Meter Rückstand überholte und in beachtenswerter Zeit von 4:23,7 siegte. Im 200-Meter-Endlauf entschied der bekannte Höpffel (Leipzig), von vornherein als Sieger erwartet, im Kampf gegen Veltje (Chemnitz) den Sieg in 23,2 für sich. Die Olympische Staffel wurde durch Bräunig über 600 Meter für R. u. A. Dresden gewonnen. Dem raumgreifenden, kräftigen Schritte waren die übrigen 800-Meter-Deute nicht gewachsen, auch Wilmig, Leipzig und Th. Chemnitz zeigten gute Gesamtleistungen. Im Weitsprung sind Wäber (Grossen) Kahl und Höpffel (Leipzig) gleich gut in technischer Beherrschung des Schneppersprungs. Wäber glückte durch besseren Wsprung die Leistung von 6,42 Meter. In Kugel- und Steinstoß dürfte Berger (Freital) nach technischer Ausreifung hervorragende Leistungen zu Stande bringen können. So sind seine Siegleistungen gute Durchschnittswerte. Im Speerwurf fehlt es in der Sicherheit des schnellen Anlaufes und in der Körpermittlung beim Abwurf. Fündel, Göbel und Kahl sind die Besten mit Wäber über 45 Meter.

**Festzug.** Am Sonntag mittag stellten alle Wettkämpfer und Wettkämpferinnen, sämtliche Ausschüsse, die Riesaer und die Nachbarvereine mit ihren Fahnen zum Festzuge, der durch die reichgeschmückten Straßen nach den Kampfbahnen führte. Die Einwohnerschaft nahm regen Anteil daran. Auf dem Kampfbahnen begrüßte Bürgermeister Dr. Scheider den Festzug mit herzlichsten Worten. Der Oberleiter

„Ich weiß wirklich nicht, aber ich kann ja in der Zeitung nachsehen. Du müchtest gewiß hin; es ist für dich ja auch schrecklich einformig hier.“

„Ich will nicht hin, ich mache mir nicht viel aus Musik, aber du müchtest doch einmal irgendein Vergnügen haben. Nichts als kochen, flitzen, Pfeife rauchen! Ich begreife nicht, daß du dabei nicht verkommst.“

„Sie ließ die Arbeit sinken.“

„Eine Betzlang wurde es mir auch sehr schwer,“ sagte sie nachdenklich. „Ich hatte solche Unruhe, solche Lebensleere, und doch sehnte ich mich nicht eigentlich nach Vergnügen. Beschreiben läßt sich der Zustand nicht. Aber das ist jetzt vorbei. Ich weiß selbst nicht, wie es gekommen ist, aber ich fühle mich jetzt ganz glücklich und zufrieden.“

„Er kann ja zuhause bleiben. Du bist noch jung, für dich muß etwas getan werden.“

„Du bist mir ein schöner Mann der Disziplin. Du kommst her und predigst Insubordination im Hause meines Vaters.“

„Er kann nicht verlangen, daß du ihm alles opferst,“ beharrte er.

„Du vergißt, daß ich keine Frau bin,“ sagte sie. Da sprang er auf, verließ das Zimmer und zog die Tür unsanft hinter sich zu.

**6. Kapitel.** In diesem Jahre brannte wieder ein Christbaum in der Einödpfarre. Auf Herberts Wunsch. Er hatte, wie er sagte, seit Jahren keinen mehr gesehen und erbot sich sogar, ihn schmücken zu helfen. Er besetzte die Glaskugeln und vergoldete Tannenzapfen, die Dora ihm zurichte, und machte seine Sache garnicht abel. Es war ein glückliches Tun voll von poetischem Reiz, und er sah in seines Herzens Grunde stus stete leise Erregung.

(Fortsetzung folgt.)

des Festes, Kreisvolksturnwart Müller (Dresden), dankte der Stadtverwaltung, den Riesaer Turnvereinen und der Einwohnerschaft für die Übernahme des Festes und die vorzügliche Erledigung der Vorarbeiten. Im Anschluß daran begannen die Entscheidungsläufe in einzelnen Wettbewerben. Der schärfste Kampf des Festes war der 100 Meter Lauf, in welchem ein Unbekannter, Bödig, die Besten des Kreises überlegen abfertigte. Die Zeit 10,8 spricht für sein Können, in der 4x100-Meter-Staffel siegte Chemnitz mit seinen überragenden Läufern, während die Schwedenstaffel ebenfalls durch Bräunig (Deutscher Meister) gewonnen wurde. Der 800-Meter-Lauf nahm ebenfalls Bräunig als sicheren Sieger. Die Zeit von 2:06 ist ebenfalls sehr gut zu nennen. In den Sprüngen und Wärfen gab es ebenfalls gute Leistungen; besonders bei den Sprüngen war hochwertiges technisches Können zu beobachten. Die Siegerverkündung wurde umrahmt durch Turnen von Radisfreibungen, ausgeführt vom Heimatgau der Feststadt. Damit fand das schöne Fest bei Zufriedenheit aller Beteiligten ein Ende.

**Ergebnis:** 200-Meter-Malllauf, Turner: Kreismeister Höpffel, T. u. Spv. Leipzig-Dt 1858 23,2 Sek., 2. Veltje, Th. Chemnitz 23,5 Sek.

400-Meter-Malllauf, Turner: Kreismeister Bräunig, Th. R. u. A. Dresden 53 Sek., 2. Merkel, Th. Stegmar 56,3 Sek.

1500-Meter-Malllauf, Turner: Merkel, Th. Stegmar, Kreismeister, 4 Min. 23,7 Sek., 2. Prowatzke Th. R. u. A. Dresden, 4 Min. 24 Sek.

100-Meter-Malllauf, Turner: Bödig, Th. Rodkly, Kreismeister, 10,8 Sek., 2. Höpffel, Th. Leipzig-Dt, 11 Sek.

Weitsprung, Turner: Kreismeister Wäber, Th. Grossen, 6,42 Meter, 2. Höpffel, Th. Leipzig-Dt, 6,30 Meter.

Kugelstoßen, bestarmig, Turner: Berger, Th. Freital, Kreismeister, 11,51 Meter, 2. Kahl, Allg. Th. Leipzig-Co., 11,44 Meter.

Kugelstoßen, beidarmig, Turner: Kreismeister Kahl, Allg. Th. Leipzig-Co., 20,94 Meter, 2. Berger, Th. Freital, 19,92 Meter.

Steinstoßen, beidarmig, Turner: Kreismeister Berger, Th. Freital, 15,51 Meter, 2. Römer, Th. Hartmannsdorf, 15,06 Meter.

Kugelwerfen, Turner: Kreismeister Römer, Th. Hartmannsdorf, 18,20 Meter, 2. Glaz, T. u. Spv. Leipzig-Dt 1858, 16,20 Meter.

Diskuswerfen, Turner: Kreismeister Wäber, Th. Hilbersdorf, 34,69 Meter, 2. Beutin, Licht. 1877 Dresden, 32,90 Meter.

Diskuswerfen, Turnerinnen: Kreismeisterin Köhlig, T. u. Spv. Leipzig 19,46 Meter, 2. Vertram Th. L.-Lindenau 1848, 18,53 Meter.

Schlagballwerfen, Turnerinnen: Kreismeisterin Payer, Allg. Th. „Matia“ Dresden, 64,35 Meter, 2. Berndt, Wto. Neuschönfeld, 60,12 Meter.

Schlagballwerfen, Turner: Kreismeister Lange, Th. Freital-Döhlen, 97,70 Meter, 2. Peißler, Allg. Th. Probstheida, 93,30 Meter.

Dierkampf, Turnerinnen: Kreismeisterin Höhle, Allg. Th. Leipzig, 420 Punkte, 2. Vetter, Allg. Th. Leipzig, 387 Punkte, 3. Koberger, T. u. Spv. 1967 Leipzig, 377 Punkte, 4. Merkel, Th. Rabenstein, 339 1/2 Punkt, 5. Kresse, Allg. Th. Dresden, 338 1/2 Punkt, 6. Kreuz, Wto. Burgen, 327 1/2 Punkt.

Speerwerfen, Turner: Kreismeister Fündel, Allg. Th. Leipzig, 46,35 Meter, 2. Göbel, Th. Thurm, 45,65 Meter.

Schleuderballwerfen, Turner: Kreismeister Peißler, Allg. Th. Probstheida, 53,80 Meter, 2. Rüdlich, Allg. Th. Großenhain 52,73 Meter.

Hochsprung, Turnerinnen: Kreismeisterin Höhle, Allg. Th. Leipzig, 1,88 Meter, 2. Auerbach, Allg. Th. Leipzig 1,33.

Hochsprung, Turner: Kreismeister Klinger, T. u. Spv. 1867 Leipzig, 1,72 Meter, 2. Bauer, Wto. Burgen, 1,70.

Weitsprung, Turnerinnen: Kreismeisterin Koberger, T. u. Spv. 1867 Leipzig, 4,72 Meter, 2. Höhle, Allg. Th. Leipzig, 4,50 Meter.

100-Meter-Malllauf, Turnerinnen: Kreismeisterin Koberger, T. u. Spv. 1867 Leipzig, 13,0 Sek., 2. Auerbach, Allg. Th. Leipzig, 13,1 Sek.

800-Meter-Malllauf, Turner: Kreismeister Bräunig, R. u. A. Dresden, 2 Min. 4,9 Sek., 2. Merkel, Walthar, Th. Stegmar, 2 Min. 8,5 Sek.

110-Meter-Hürdenlauf, Turner: Kreismeister Richter, Allg. Th. Leipzig, 17,2 Sek., 2. Wiesner, Th. Stegmar, 17,4.

Kugelstoßen, Turnerinnen, 5 Kg. aus dem Kreis: Kreismeisterin Berndt, T. u. Spv. Wto. Neuschönfeld 7,43 Meter, 2. Höhle, Allg. Th. Leipzig, 7,28 Meter.

Dreisprung, Turner: Kreismeister Kober, Allg. Th. Leipzig-Döhlen, 12,41 Meter, 2. Wäber, Th. Grossen, 12,38 Meter.

4mal1000-Meter-Staffel, Turner: Kreismeister Th. Chemnitz, 48,5 Sek., 2. Allg. Th. Leipzig 46,8 Sek.

4mal100-Meter-Staffel, Turnerinnen: Allg. Th. Leipzig-Connewitz Kreismeister, 56 Sek., 2. Th. R. u. A. Dresden 56,2 Sek.

5mal1000-Meter-Staffel, Turner: Kreismeister Allg. Th. Leipzig-Ritzsch, 8 Min. 30,8 Sek., 2. T. u. Spv. 1867 Leipzig 8 Min. 34,5 Sek.

Olympische Staffel, Turner: Kreismeister Th. R. u. A. Dresden 3 Min. 53,4 Sek., 2. Allg. Th. Leipzig 3 Min. 54,8.

Stabhochsprung, Turner: Kreismeister Volgt, Th. Leipzig-Connewitz 3,22 Meter. Durch Stechen ermittelt 2. Goitschall, Allg. Th. Dresden 3,22 Meter.

4mal100-Meter-Staffellauf, Turnerinnen: Kreismeisterin Leipziger Schlachtfeldgau 55,9 Sek., 2. Mittelmuldengau 57,9 Sek.

Schwedenstaffel (400, 800, 200, 100 Meter): Kreismeister Th. R. u. A. Dresden 2 Min. 9,4 Sek. (unter Einspruch), 2. Th. Freital/Wäber, 2 Min. 10,5 Sek.

4mal100-Meter-Gaustaffel, Turner: Sieger der Stadt-gau: 1. Mittelteibgau 46,1 Sek., 2. Turngau Chemnitz und Umg. 47. Sek. Sieger der Landgaue: 1. Mittelteibdegau 47,1 Sek., 2. Turngau Chemnitz und Umg. 48,4 Sek.

5000-Meter-Malllauf, Turner: Kreismeister Prowatzke, R. u. A. Dresden 16 Min. 36 Sek., 2. Marx, Th. Hilbersdorf 16 Min. 39,4 Sek.

Reihkampf, Turner: Kreismeister Kahl, Th. Leipzig-Co. 918 1/2 Punkt, 2. Thomas, Th. Oberriedersdorf 911 1/2 Punkt

8. Richter, Th. Dürhardtsdorf 787 1/2 Punkt, 4. Merkel, Th. Stegmar 776 Punkte.

**Sechstager-Turner:** Kreismeister Peißler, Allg. Th. Probstheida 640 1/2 Punkt, 2. Kahl, Th. Leipzig-Co. 630 Punkte, 3. Thomas, Th. Oberriedersdorf 590 Punkte, 4. Räder, Th. Grossen 568 Punkte, 5. Järschle, Th. Ebersbach-Spreedorf 558 Punkte, 6. Fischer, Allg. Th. Dresden 552 Pkt.

**Entscheidungsspiel im Schlagball der Turner:** T. u. Spv. Freital/Kleinwachwitz — Allg. Th. Leipzig-Stötteritz 79:64. Das Spiel, das von Anfang bis Ende vor einer ansehnlichen Zuschauermenge schnell und abwechslungsreich durchgeführt wurde, sah bald diese oder jene Mannschaft im Vorteil. Erst in der zweiten Halbzeit gelang es Bschadwitz, in Führung zu gehen. Stötteritz legte Einspruch ein.

## Neugründung einer Turngaugruppe.

Durch Herrn Gauvertreter Vange-Lue ordnungsgemäß einberufen, versammelten sich am 18. August vormittags in Annaberg die Turnräte des 12., 13. und 14. Gauces (D. L.), um über die Bildung eines Großgauces oder einer Gaugruppe zu verhandeln. Die Anregung dazu gab ein für ganz Sachsen geltender Beschluß des Kreisvolksturnfestes in Limbach. Nach herzlichster Begrüßung der Versammlung, nach einem Hinweis auf den Hermannslauf in diesen Tagen und nach dem Befang des Wahmannschen Liebes „Ich hab mich ergeben“ wurden die Verhandlungen, geleitet von Herrn Vange, aufgenommen. Man erörterte eingehend die Gründe und Wege für die Zusammenfassung der Gauen, aber auch die Bedenken dagegen, endlich beschloß die Versammlung nach sehr angeregter Aussprache, eine Gaugruppe zu gründen, die die Gauen 12, 13 und 14 umfaßt. Die Versammlung setzte dabei ausdrücklich voraus, daß durch die Neugründung nicht eine Vermehrung der Veranstaltungen eintritt, sondern daß Sparsamkeit vor allem bei den Gesamtveranstaltungen obwaltet und daß durch die großen Veranstaltungen nicht die berechtigten Erfordernisse der kleineren Kreise unterdrückt werden. Ueber die Besetzung des Verwaltungsausschusses der neuen Gaugruppe wurde die Versammlung nicht schlüssig, sondern sie übertrug die Lösung dieser Frage einem vorläufigen Ausschuss, der aus den drei Gauvertretern und den drei Oberturnwarten der zugehörigen Gauen besteht. Möge diese neue Einrichtung der Turnsache im Erzgebirge und den drei Gauen zum Segen gereichen!

## Tagung der Deutschen Turnerschaft.

Im Anschluß an den Hermannslauf der Deutschen Turnerschaft trat der Hauptausschuß der Deutschen Turnerschaft in Deilmold zu einer zweitägigen Sitzung unter dem Vorsitz von Professor Dr. Berger-Berlin zusammen. Aus dem Geschäftsbericht ergab sich, daß die Deutsche Turnerschaft am 1. Januar 1925 insgesamt 1 622 367 Mitglieder zählte, davon 1 109 521 männliche Mitglieder, 160 657 weibliche Mitglieder und 352 189 Kinder unter 14 Jahren. Die Mitglieder verteilen sich auf mehr als 12 000 Vereine. Es wurde beschlossen, daß das nächste Deutsche Turnfest 1928 in Köln abgehalten werden soll.

## Fußball.

**Verbands spiel-Ergebnisse des Gauces Erzgebirge.**  
In Gauter: Viktoria — VfB. Jmdniz 6:1.  
In Veierfeld: Sturm — Olympia Grünhain 6:4 (Grundham verließ durch 3 Selbsttore Veierfeld zum Sieg).  
In Jhdniz: FC. 10 — Ballspielklub Eibenstock 1:5.  
In Bernsdorf: Sagonia — Tanne-Talheim 0:10!!!

Beim Süddeutschen Pokalspiel konnten die Stuttgarter Kickers den süddeutschen Meister VfR. Mannheim mit 4:1 schlagen und kommen dadurch mit der Spielvereinigung Fürth am kommenden Sonntag in München ins Schlussspiel.

## Internationale Ergebnisse.

In Wien: Beim Pokalturnier des Spfl. Slomen Wien nahmen die Vereine Slomen, Amateure, Vienna und der tschechische Meister Sparta Prag teil. Am ersten Tage siegte Amateure über Slomen mit 4:1, Sparta Prag über Vienna mit 6:3. In der Trostrunde gewann am zweiten Tage Slomen über Vienna mit 4:2. Amateure spielten gegen Sparta Prag 0:6. Infolge des besseren Torverhältnisses erhielt Amateure den Pokal der tschechischen Gesandtschaft.

Hertha — Stimmering 1:1, Wader — WAC. 4:3, Sportklub — FC. Budapest 1:3 (Sonnabend), Sportklub — Floridsdorf 2:2 (Sonntag).

Der deutsche Fußballklub Prag schlug in Lemberg den polnischen Meister Popon mit 2:1 und 2:0.

Teutonia München wollte in Innsbruck (Tirol) und siegte gegen den SB. mit 4:0 und 2:1.

SV. Wiesbaden — Tpora Lugenburg 1:1.

## Boxkampf.

**Endlich Samson — Breitensträter.**  
Nach Ablauf der Schonzeit von ca. 2 Monaten und den ärztlicherseits angeordneten 10 Trainingstagen hat sich herausgestellt, daß die verletzte rechte Hand des deutschen Schwergewichtmeisters Paul Samson-Rörner, demontiert durch den Titelfampf am 14. Juni in Hamburg ausfallen mußte, nunmehr allen Anstrengungen gewachsen ist. Eine Verletzungsmission hat bestätigt und begutachtet, daß Samsons Hand wieder vollständig gesund ist. Der deutsche Meister wird nun den Herausforderungskampf gegen seinen Herausforderer Hans Breitensträter austragen. Es sind Verhandlungen im Gange, das mit allgemeiner Spannung erwartete Treffen für Berlin zu sichern, wo der Kampf in der ersten Hälfte des Monats September vor sich gehen soll.

## Schaumpon mit dem schwarzen Kopf

Wird wegen seiner vorzüglichen Wirkung und absoluten Unschädlichkeit von ersten Fachärzten empfohlen. Die Schutzmarke „Schwarzer Kopf“ bürgt für das einwandfreie echte Fabrikat. Es ist das Beste, was Sie zur Kopfwasche kaufen können; seine vielen Vorzüge machen Schaumpon zu einem idealen Haarwaschmittel. Ein Paket kostet 20 Pfg. Erhältlich in den Sorten: Veilchen, Eau de Cologne, Lavendel, Kamille, Eigelb, Madelholsteiner, Brennessel, Peruanische, Allmächtiger Hersteller: Hans Schwarzkopf, Chem. Fabrik, Berlin-Dahlem



Paris... Die... Paris... die f... der deut... überreicht... Ueberre... Rom, ... hat dem... wursf eine... betreffend... abend über... Regierung... in einer... vormittag... lung geno... Mann... an... London... augenbildl... famten Bef... an ein eng... des Synbi... halten... Die W... aufgerorden... anlagen in... Hints, Schr... große Str... Der Grund... Tafelge, d... steht, ihr C... volktrische... Manne... schlichl) na... lich starke... beabsichtigt... Bestätigung... und auf b... kongentrier... Die... London... dertigen C... der Wölter... Alter ver... weseleb sein... Waffel Str... derts werd... dandelsdep... des Unterr... wie der W... Quert teil...